



第二十届中国国际消防设备 技术交流展览会

THE 20TH CHINA INTERNATIONAL FIRE PROTECTION EQUIPMENT
TECHNOLOGY CONFERENCE & EXPOSITION

10⁰_C/10-13

中国国际展览中心（新馆）

China International Exhibition Center (New Hall)

主办 | 中国消防协会

China Fire Protection Association (CFPA) organizes

北京市朝阳区华威西里甲19号中国消防协会205会展部 / 邮编: 100021

ADD: R205, No.19A, Huawei Xili, Chaoyang District, Beijing 100021, P.R.China

E-mail: fireexpo@cfpa.cn

www.cfpa.cn/www.fireexpo.cn

报名电话(Tel) HALL
W1-W2-W3 馆
86-10-8779 2206
86-10-8778 9262

报名电话(Tel) HALL
E1-E2-E3 馆&室外
Outdoor Space 馆
86-10-8778 9261

报名电话(Tel) HALL
E4-W4 馆
86-10-8779 2278
86-10-8778 9262



主办 | 中国消防协会

2023-让我们相聚北京

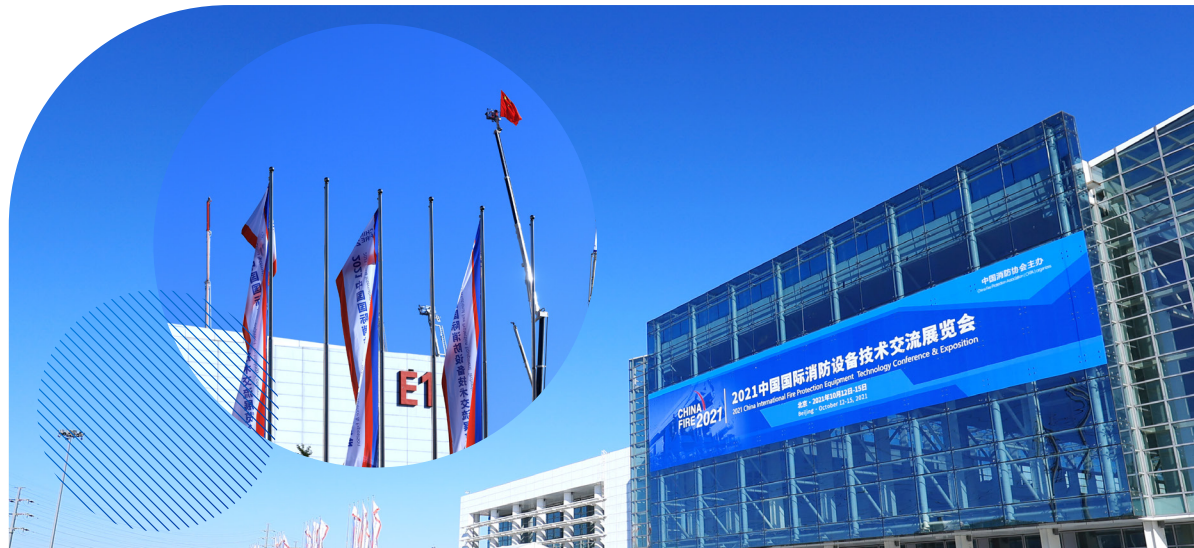
See You in Beijing-CHINA FIRE 2023

- ▶ 经中华人民共和国应急管理部和商务部批准，由中国消防协会主办的第二十届中国国际消防设备技术交流展览会(CHINA-FIRE 2023) 将于2023年10月10日至13日在北京隆重举行。
- ▶ “CHINA FIRE ” 是由中国消防协会主办的规模和影响力最大的国际消防设备展览与技术交流盛会。自1986年首次举办以来，每两年举办一次，至今已成功举办了十九届。该展览会规模大，观众多，科技含量高，覆盖面广，成交额大，受到国内外消防界的普遍关注和好评。
- ▶ 2021年10月16日至19日在北京举办的第十九届中国国际消防设备技术交流展览会，吸引了来自30余个国家和地区的836家参展厂商参加展览，展出面积达120,000平方米，同时举办了26场高水平的技术报告会。来自世界五大洲70余个国家和地区的逾4.6万名观众前来参观和交流。CHINA FIRE 已经成为各级政府和消防部门采购消防器材装备的重要渠道，同时也是亚太地区进行消防产品贸易活动的重要平台。



- ▶ Approved by the Ministry of Emergency Management and the Ministry of Commerce of P. R. China, China Fire 2023-The 20th China International Fire Protection Equipment Technology Conference & Exposition, organized by China Fire Protection Association, will ceremoniously open on October 10th-13th, 2023 in Beijing, China.
- ▶ China Fire expo is the most influenced and the largest international fire protection exposition in China. With 19 successful editions since 1986, China Fire expo has established a world reputation represented by the biggest exhibition area, the most professional visitors, the most advanced science and technology achievements as well as a great business volume.
- ▶ China Fire 2021 attracted 836 exhibitors from more than 30 countries, and achieved an exhibition area of 120,000 square meters. At the same time, 26 seminars hosted by fire experts were also held concurrently. China Fire 2021 served more than 46,000 visitors from more than 70 countries and regions who communicated and exchanged ideas at the event. China Fire expo is not only an important channel for all levels of governments and fire department procurement, but also a significant fire and safety trade platform in the Asia-Pacific region.



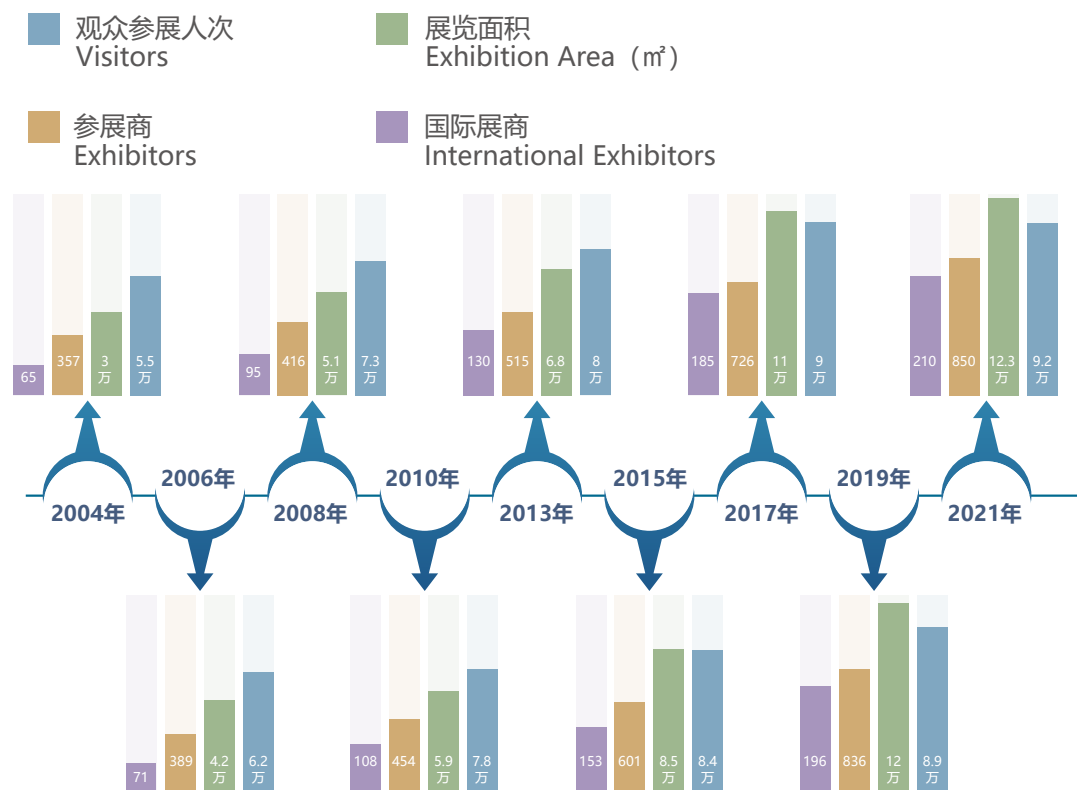


展会的特点 Advantages of China Fire

- ▶ 是由中华人民共和国应急管理部和商务部批准，在中国举办的最具权威的国际消防展览。
- ▶ 是在中国举办的参展国家（地区）和厂商最多、规模和影响最大、技术水平最高的国际消防展览会。
- ▶ 是消防新产品新技术展览、技贸合作、技术报告会和设备演示相结合的国际消防展，是消防科技交流以及商务洽谈的国际平台。
- ▶ 是在中国举办的国内外观众最多的国际消防展。参展厂商和观众来自世界70多个国家和地区。尤其受到中国各地应急消防和政府采购部门，消防科研、生产、设计单位和用户的广泛关注。
- ▶ 是得到中国国内消防机构和国际消防组织广泛支持的权威性展会。展览会不仅得到中国最高消防主管机构以及消防产品质量评价机构的支持，而且得到众多国际消防组织的大力支持。
- ▶ 自1986年以来，在成功地举办了十九届展览会的同时，与国际消防产业的厂商（组织）建立了长期的友好合作关系。
- ▶ CHINA FIRE is the most authoritative international fire exposition held in China, approved by the Ministry of Emergency Management of P.R.C. and the Ministry of Commerce of P.R.C.
- ▶ CHINA FIRE is the biggest and most impressive fire protection exposition in China at an international level, with the highest numbers of exhibitors and visitors from domestic and overseas.
- ▶ As a perfect combination of new products displays, technical seminars and business cooperation CHINA FIRE is an international platform for fire enterprises to carry out technology innovation, technical and academic exchanges and business discussions.
- ▶ CHINA FIRE attracts the largest number of visitors from more than 70 countries and regions among all the fire expositions. It especially drew intense attention from the purchase sectors of fire departments and governments, fire institutes, manufacturers, design companies and users all over the country.
- ▶ In addition to the support from the supreme authority of the fire industry and institutions of fire production quality estimation in China, CHINA FIRE is also supported by many international well-known associations.
- ▶ Since 1986, CHINA FIRE has 19 successful editions, and has established long-term friendly relationships with many international fire manufacturers and associations.

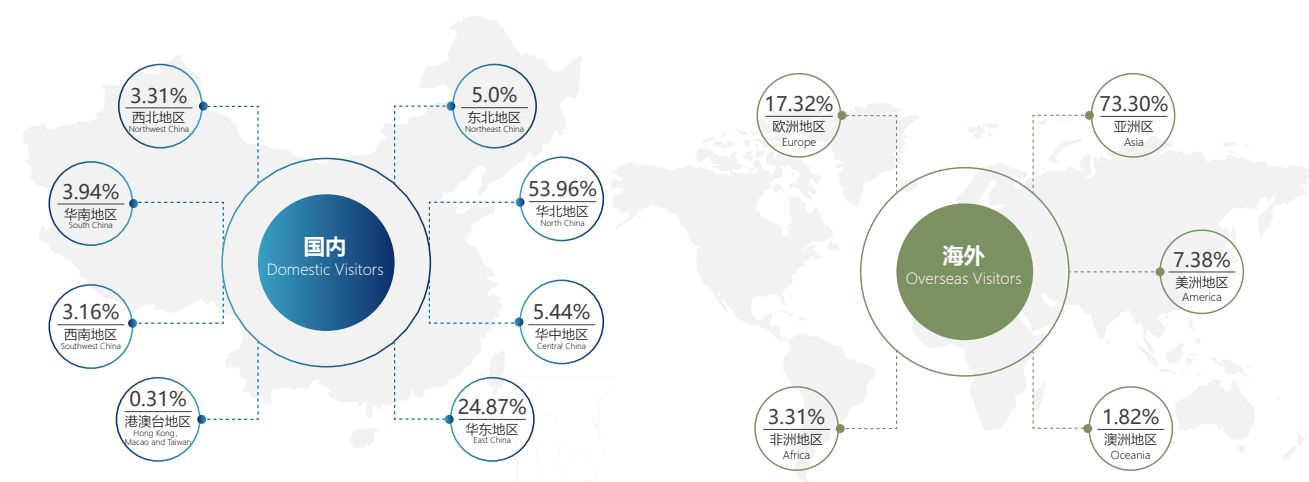
历届展会回顾

A Brief Retrospect on China Fire Expos



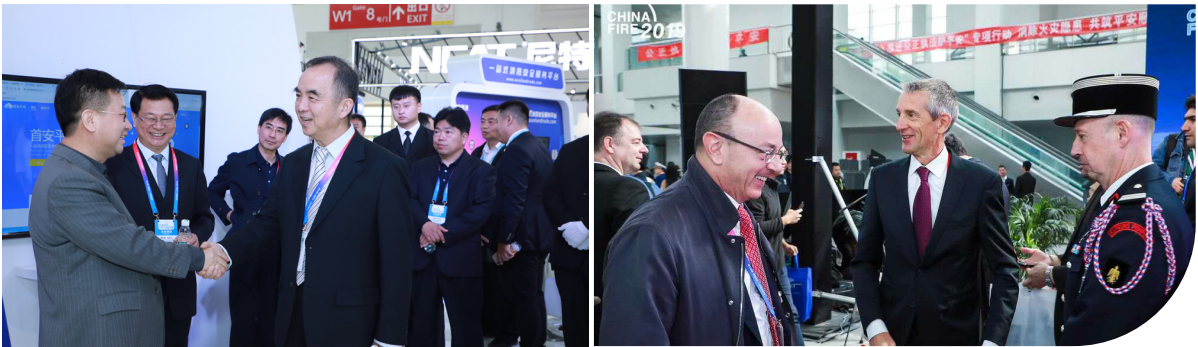
观众地区构成

Regional Distribution of Visitors

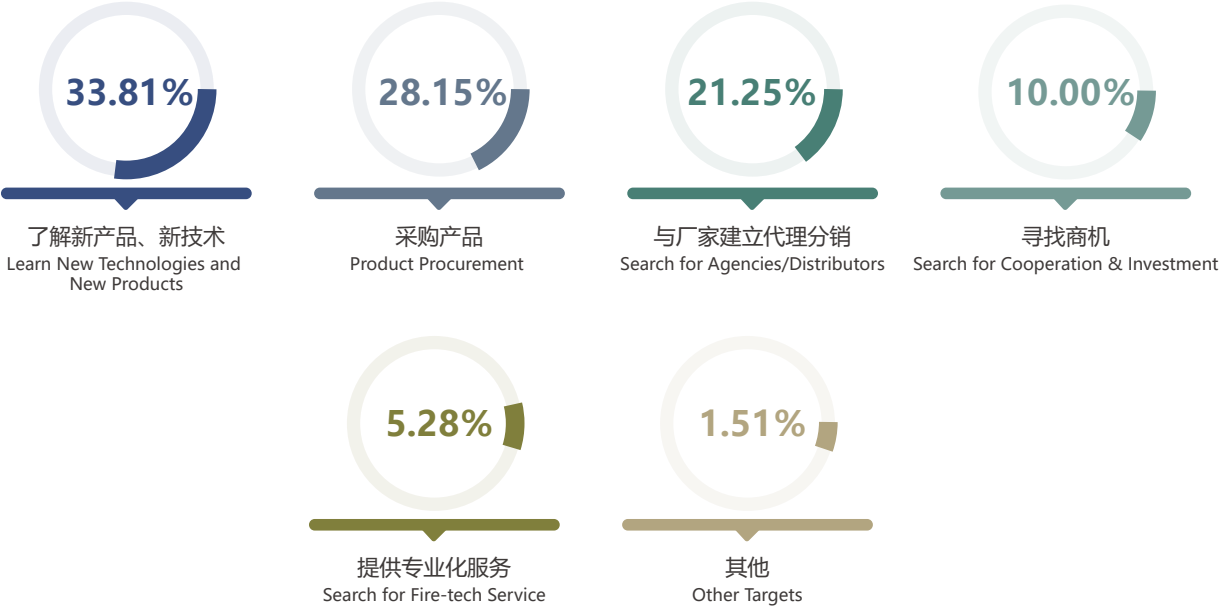


观众国别（地区）分布情况
Regional Distribution of Visitors

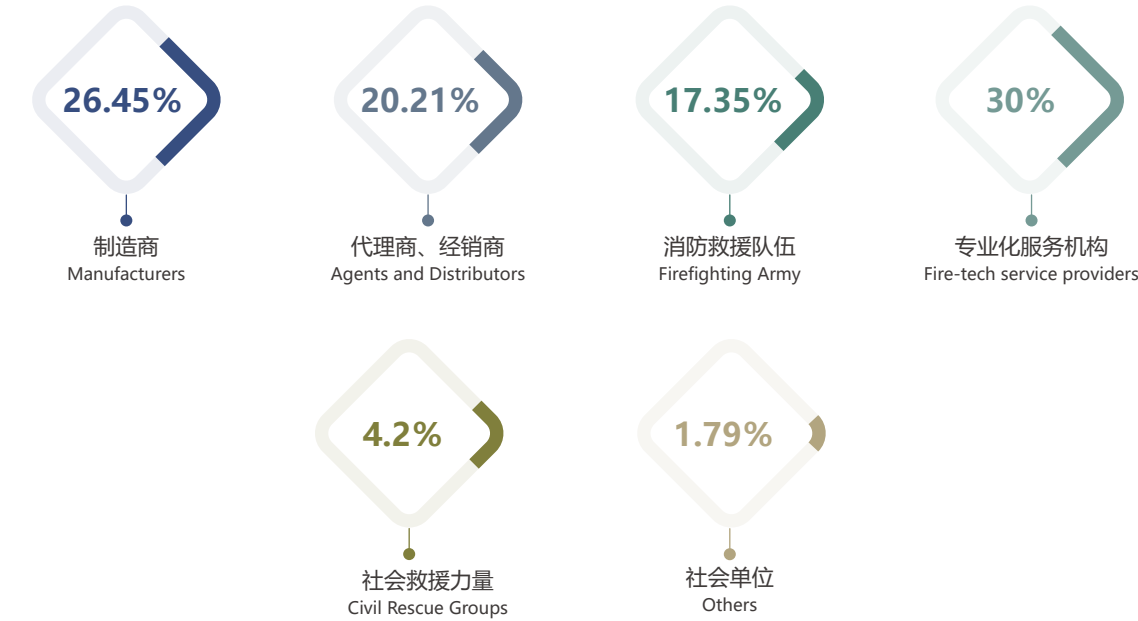
洲别 Continent	国家（地区） Country(Region)	数量 Number
亚洲 Asia	韩国 日本 新加坡 泰国 马来西亚 印度尼西亚 阿联酋 菲律宾 印度 以色列 沙特阿拉伯 越南 阿曼 巴勒斯坦 蒙古 巴基斯坦 土耳其 巴林 哈萨克斯坦 孟加拉国 约旦 伊朗 黎巴嫩 科威特 叙利亚 缅甸 斯里兰卡 马尔代夫 也门共和国 亚美尼亚 Korea, Japan, Singapore, Thailand, Malaysia, Indonesia, The United Arab Emirates, The Philippines, India, Israel, Saudi Arabia, Vietnam, Oman, Palestine, Mongolia, Pakistan, Turkey, the Kingdom of Bahrain, The Republic of Kazakhstan, People's Republic of, Bangladesh, The Hashemite Kingdom of Jordan, Iran, Lebanon, Kuwait, Syria, Myanmar, Sri Lanka, Maldives, The Republic of Yemen, Armenia	30
欧洲 Europe	英国 瑞士 意大利 法国 荷兰 罗马尼亚 德国 波兰 南斯拉夫 希腊 丹麦 乌克兰 挪威 俄罗斯 奥地利 瑞士 比利时 西班牙 芬兰 立陶宛 爱尔兰 斯洛文尼亚 塞浦路斯 塞尔维亚 拉脱维亚 摩尔多瓦 白俄罗斯 马其顿 摩纳哥 卢森堡 The United Kingdom, Switzerland, Italy, France, Holland, Romania, German, Poland, Yugoslavia, Greece, Denmark, Ukraine, Norway, Russia, Austria, Sweden, Belgium, Spain, Finland, Lithuania, Ireland, Slovenia, Cyprus, Serbia, Latvia, Moldova, Belarus, Macedonia, Monaco, Luxembourg	30
美洲 America	美国 加拿大 哥伦比亚 秘鲁 智利 巴西 乌拉圭 The United States of America, Canada, Colombia, Peru, Chile, Brazil, Uruguay	7
非洲 Africa	埃及 马达加斯加 坦桑尼亚 肯尼亚 南非 Egypt, Madagascar, Tanzania, Kenya, South Africa	5
大洋洲 Oceania	澳大利亚 新西兰 Australia New Zealand	2



参观的目的
Target of Visit



观众
Profession of Visitors



历届参展企业

Representatives of Previous Exhibitors

国际展商

International Exhibitors



国内展商

Chinese Exhibitors



同期活动精彩纷呈

Abundant Concurrent Events

28 场防火灭火主题技术交流报告会，场场爆满，
共有近 **8000** 人现场聆听了报告。

28 Seminars on Fireproof and Fire-protection topics
attracted nearly **8000** audiences.



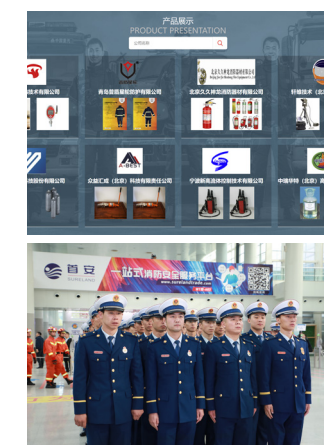
20 场特色鲜明的企业展演活动，贯穿 **4** 天
为观众带来不同凡响的视听体验。

20 Exhibitor Performance Show throughout our
4 day event brought in an extraordinary audio-visual feast.



3000 余个产品在线展览，
超过 **8** 万的点击浏览量，
实现展商和观众的无间隙沟通。

More than **80,000** pageviews over more than **3,000** products
on our website and Wechat public account uploaded by our exhibitors tightly
linked exhibitors with visitors before, during and even after our event.



展位申请流程

Booth application process

- ▶ 登录展览会网站www.fireexpo.cn,点击展商注册登录按要求填写公司信息和展位需求意向，提交后耐心等待审核结果。
- ▶ 组委会公布展位示意图并反馈给展商审核结果，展商明确可以在哪些展馆哪些展位预定展位，待展位点选开始迅速点选展位。
- ▶ 收到展位租用合同并按约定支付展位费，汇款后登录展商系统，上传付款凭证并确认开票信息和发票邮寄地址。
- ▶ 收到展商手册、展位确认书、展商须知，准备参展。
- ▶ Search for website (www.fireexpo.cn), click on the Exhibition Registration button. Follow the directions to fulfill registration and the online Booth Application Form. Then please wait in patience for the confirmation message from the committee after submission.
- ▶ Log in the Exhibitor System through the Exhibitor Registration button to check the Online Floorplan once receiving the confirmation message, in order to prepare for booth selection, the date of which will be notified in advance through system notice, messages or emails.
- ▶ Sign the Booth Contract and remit booth fee to the designated account accordingly. Remember to upload ASAP a scanned copy of your remittance order through the Booth Fee Remittance function in the Exhibitor System and check again your invoice information, in order to confirm your booth reservation.
- ▶ Submit the Company Directory information and Company Name Board information according to system notice. Download the Booth Confirmation Letter and prepare for your trip to China Fire 2023.

付款方式

Bank Information

人民币方式 In RMB

开户银行：交通银行北京芳群园支行

户名：中国消防协会

人民币账号：110060667013001665260

BANK NAME: BANK OF COMMUNICATIONS, BEIJING BRANCH,
FANGQUNYUAN, SUB-BRANCH
ACCOUNT NAME: CHINA FIRE PROTECTION ASSOCIATION
ACCOUNT NO:110060667013001665260
SWIFT CODE: COMMCNSHBJG

美元方式 In USD

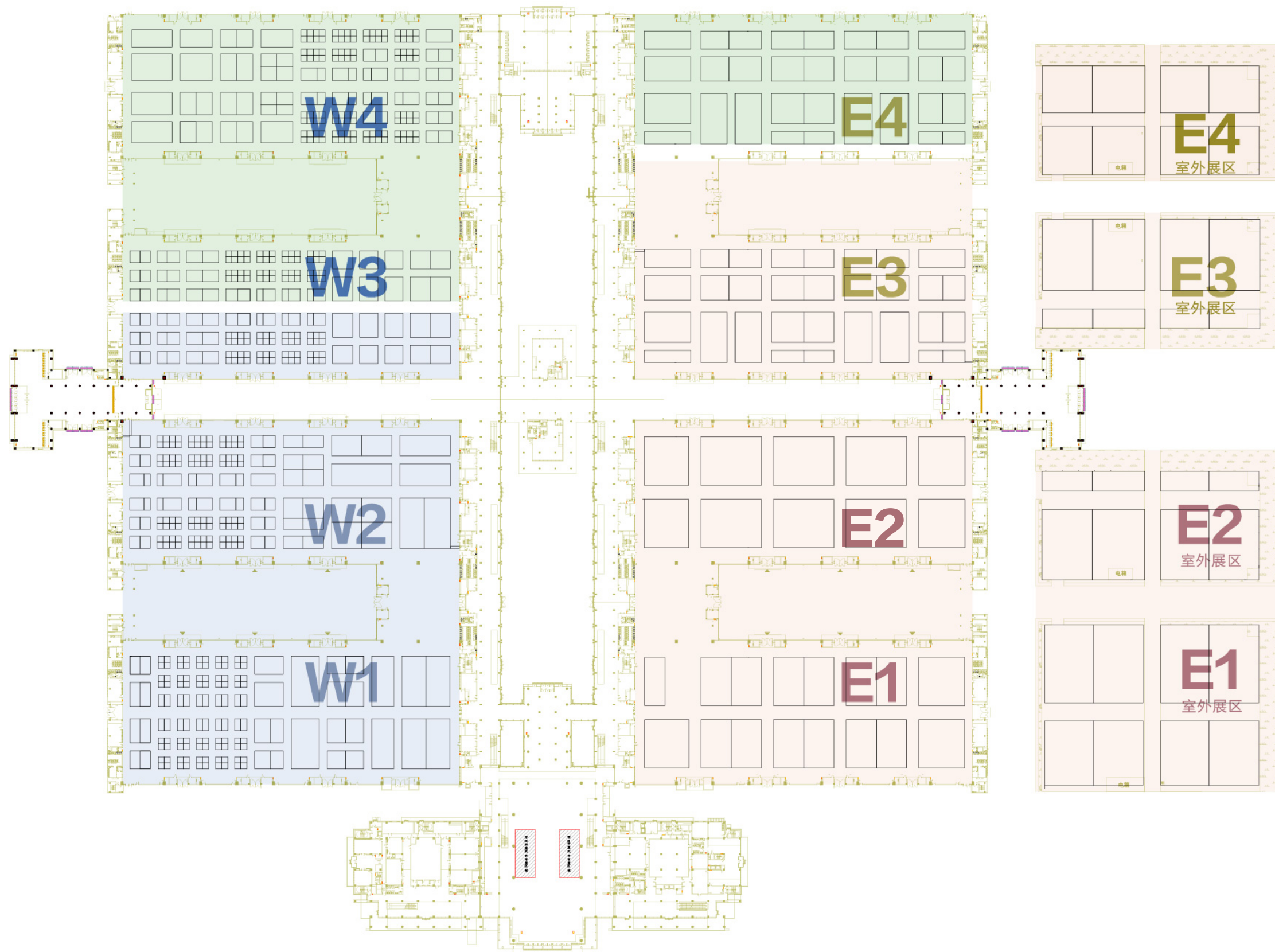
ACCOUNT NO:110060667013001665260
ACCOUNT NAME: CHINA FIRE PROTECTION ASSOCIATION
BANK NAME: BANK OF COMMUNICATIONS, BEIJING
BRANCH, FANGQUNYUAN, SUB-BRANCH
BRANCH ADDRESS: NO.23, SECTION 4, FANGQUNYUAN,
FANGZHUANG, FENGTAI DISTRICT, BEIJING, CHINA
ZIP CODE: 100078
SWIFT CODE: COMMCNSHBJG

展览会组织办法

Notes

- ▶ 签订合同后须在10个工作日内，预交展位费的50%作为定金，或者一次性交付全款。逾期展位将另行安排。展位余款应于2023年6月30日前交齐，逾期展位将不再保留，定金不退。
- ▶ 优惠办法：
 - (1) 中国消防协会单位会员报名参展，报展时凡连续3年按时缴纳会费的，优惠5%。
 - (2) 2022年度，参与中国消防协会信用等级评价初评及复评工作并获得3A级评价的单位会员，优惠5%。
- ▶ 所租展位不得自行转让、转租或挪作它用。已订租的展位，因自身原因不能按期参展的，可于2023年4月30日前向展览会组委会提出书面申请，办理退展手续，逾期不予退款。
- ▶ 展位确定书为各参展单位报到时使用的证明，组委会办公室将在收到全部展位费后，于2023年8月底左右适时在展商系统内发放给各参展单位：
- ▶ 展览会报到和布展时间为 2023年10月7日至9日，展出时间为 2023年10月10日至13日，撤展时间为2023年10月13日下午3点后。
- ▶ After signing the Contract, remit a 50% booth fee(as deposit) or the total booth fee within 10 workdays, otherwise, your booth reservation will be canceled. The balance of the booth fee should be paid off before June 30, 2023, otherwise your booth reservation will be canceled and the deposit will not be refunded
- ▶ Discount:
 - (1) A 5% discount for CFPA members paying their membership fees for 3 consecutive years;
 - (2) A 5% discount for exhibitors who participated in the Credit Assessment of Year 2020, 2021 or 2022 held by CFPA and were rated as level AAA.
- ▶ The booths cannot be transferred or resold once you book. If the exhibitor cannot attend the show on time in case of its own reason, please inform the organizer in written before April 30, 2023 to get the booth fee: otherwise no refund of the booth fee.
- ▶ The exhibitor should show a Booth Confirmation Letter when you register on site, and the Booth Confirmation Letter will be distributed to each exhibitor through the online Exhibition System at about late August, 2023, only if your total booth fee is paid
- ▶ The Exhibition Build-up Date will be October7-9th, 2023, and the Exhibition Show Date will be October 10-13th, 2023. In addition, closing and dismantling will start from 3:00 pm of October 13, 2023.





建筑防火灭火设备展馆: W1,W2

Exhibition Halls of Fire Products for Buildings: W1, W2

综合馆: W3

Comprehensive Hall: W3

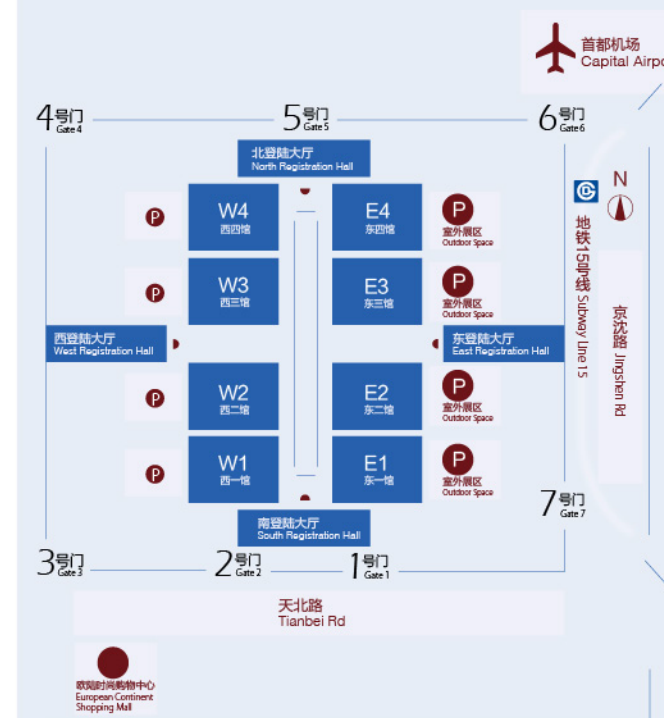
消防装备器材展馆: W4及E4

Exhibition Halls of Fire Equipment for Fire Fighters: W4 and E4

消防车展馆: E1,E2,E3及室外馆

Exhibition Halls of Fire Vehicles: E1, E2, E3 and the outdoor space

中国国际展览中心（新馆）位置示意图
The Location of China International Exhibition Center(New Hall)



地点: 中国国际展览中心（新馆）

Location: China International Exhibition
Center (New Hall)

北京市顺义区天竺地区裕翔路88号中国国际展览中心
China International Exhibition Center, No. 88 Yuxiang Road, Tianzhu
District, Shunyi District, Beijing

展位价格

Booth Price of CHINA FIRE 2023

区域	光地 (元/m ²)				标准展位 (元/9m ²)
	四面开	三面开	二面开	一面开	
室内	1,000	950	900	850	12,000

说明: 1 室内标准展位提供标准围板、地毯、中英文双语公司名牌、两只射灯、一个5A/220V电源插座、一个接待台、一张洽谈桌、4把洽谈椅, 一个垃圾桶;
2 标准展位费含信息刊登费、展台清洁费、保安费。

区域	价格 (元/m ²)
室外	1,000

Rate of Booths

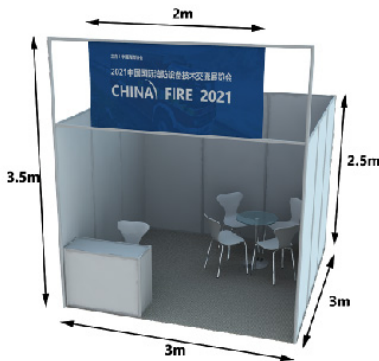
Location	Raw Space (USD/m ²)				Standard Booths (USD/9m ²)
	Four Sides Open	Three Sides Open	Two Sides Open	One Sides Open	
Inner space	170	160	150	140	2,000

Notes: 1 The Rate of Standard Booths includes: space rear and side walls, fascia board with company name in English and Chinese, double fluorescent tubes, 1 plug socket(5A/220v), 1 reception desk, 1 table & 4 chairs, 1 rubbish bin, and carpet.
2 The fee of show directory, cleaning and safety guard are all included in the Rate of Standard Booths

Location	Rate (USD/m ²)
Outdoor	200



(6 米 X 6 米 光地展位 (不包含地毯))
6mx6m Raw Space (the carpet is not provided)



3 米 x 3 米 标准展位
3mx3m Standard Booth

展会同期活动

Concurrent Activities waiting for your participation

专业论坛 将围绕“消防装备创新发展”、“智慧消防生态建设”中心, 分享国内外消防应急救援装备的应用, 推广消防应急产业科技创新成果应用, 探讨智慧消防生态建设工作新思路、新方法。

Fire Forums focusing on Fire Equipment Innovation and Smart Fire Eco-construction will be the best platform for exchanging latest equipment development, promoting fire-tech innovation application and discussing new methods for eco-construction of smart fire system.



创新产品评选 向各类消防救援队伍和广大社会用户推介先进适用的创新产品, 助推新技术、新产品、新装备的工程应用和实战化应用。

Innovative Products Rating will be the best opportunity to introduce applicable innovative products to fire army and other users, as well as supporting further engineering application of new technology, new products and new equipment.



现场展演 现场实地演示新技术、新装备、新产品在实际消防救援中的应用。

Live performance show will be a chance to observe the performance of new technology, new products and new equipment in actual fire and rescue application.



消防安全培训 提高公众的消防安全意识, 帮助公众掌握逃生处置知识, 增强公民在防火安全方面的社会责任。

Fire safety training will be serial lessons for visitors to improve awareness of fire safety, grasp escape disposal knowledge, and enhance social responsibility in fire prevention.



- 以上参展单位自愿报名, 中国消防协会不收报名费、评选费, 现场布置费用自行承担。
- 报名时间请查询展会官网或微信公众号。
- All the activities above will be toll-free, and the registration is at exhibitors' disposal, while site layout expenses shall be borne by exhibitor applicants.
- Please refer to the website (www.fireexpo.cn) or Wechat public account of China Fire 2023 for more details of application procedure.

